

Mittwoch,
7. Dezember 2011

Kantonsrat

Verhandlungen des Kantonsrats vom 1./2. Dezember 2011 2078

Gesetzessammlung

Personalverordnung. Referendumsvorlage 2081

Reglement über den Kathriner-Egger-Fonds 2082

Laboratorium der Urkantone. Neue Gebührenordnung 2083

Departemente

Landwirtschaft. Kursangebot 2085

Jugend und Sport. Kantonales Schneesportlager 2086

Berufs- und Weiterbildungsberatung. Veranstaltung 2087

Kantonsschule. Präsentation der Maturaarbeiten 10/12 2087

Berufs- und Weiterbildungszentrum. Kurse 2089

Erwachsenenbildung 2094

Hochwasserschutzprojekt Grosse Melchaa. Entscheid über die Umweltverträglichkeit 2097

Baugesuche und Sonderbewilligungen 2097

Stellenausschreibungen 2099

Gerichte 2104

Gemeinden 2104

Verschiedene

Handelsregister 2106



Kantonsrat

Verhandlungen des Kantonsrats vom 1./2. Dezember 2011

Vorsitz: Kantonsratspräsident Adrian Halter, Sarnen.

Anwesend: Am 1. Dezember 2011: Anwesend 55 Mitglieder.

Am 2. Dezember 2011: Anwesend 51 Mitglieder. Entschuldigt abwesend die Kantonsratsmitglieder Paul Kuchler, Sarnen; Martin Ming, Kerns; André Strasser, Giswil; Helen Imfeld, Lungern; den ganzen Tag.

Ort und Zeit: Rathaus Sarnen, am 1. Dezember 2011, 9.00 bis 12.00 Uhr und 13.30 bis 16.45 Uhr,
am 2. Dezember 2011, 9.00 bis 10.00 Uhr.

Sitzung vom 1. Dezember 2011

Wahlen

Als *Staatsanwältin* wird für den Rest der Amtsdauer bis 2014 lic.iur. Sandra Christen, Luzern, gewählt.

Gesetzgebung

Nachtrag zum Finanzhaushaltsgesetz. Botschaft und Antrag des Regierungsrats vom 18. Oktober 2011. Änderungsantrag der vorbereitenden Kommission vom 9. November 2011. Auf Antrag des Kommissionspräsidenten Patrick Imfeld, Sarnen, führt der Rat die erste Lesung des Nachtrags durch.

Nachtrag Personalverordnung. Botschaft und Antrag des Regierungsrats vom 18. Oktober 2011. Auf Antrag des Präsidenten der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission Klaus Wallimann, Alpnach, wird der Verordnungsnachtrag in einmaliger Lesung beraten und mit 42 Stimmen zu 8 Stimmen (bei 4 Enthaltungen) gutgeheissen.

Verwaltungsgeschäft

Kantonsratsbeschluss über die Integrierte Aufgaben- und Finanzplanung 2012 bis 2015 sowie den Staatsvoranschlag 2012. Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 13. September 2011. Bericht und Antrag des Obergerichts vom 6. September 2011. Änderungsanträge des Regierungsrats vom 31. Oktober und 22. November 2011. Anmerkung der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission (GRPK) vom 14. November 2011. Auf Antrag des GRPK-Präsidenten Klaus Wallimann, Alpnach, nimmt der Kantonsrat von der Integrierten Aufgaben- und Finanzplanung 2012 bis 2015 mit einer Anmerkung Kenntnis und beschliesst mit 44 Stimmen zu 10 Stimmen den Staatsvoranschlag 2012 mit folgenden Schlusszahlen:

<i>Laufende Rechnung</i>	<i>Fr.</i>
Insgesamt Aufwand	292'480'700
Insgesamt Ertrag	280'420'500
Ordentliches Ergebnis	-12'060'200
Ausserordentlicher Ertrag (Auflösung Schwankungsreserve)	10'070'000
Aufwandüberschuss	-1'990'200
<i>Investitionsrechnung</i>	<i>Fr.</i>
Insgesamt Ausgaben	80'521'600
Insgesamt Einnahmen	52'338'100
Nettoinvestitionen	28'183'500
Veränderung Vorfinanzierung	-3'650'000
Zunahme der Nettoinvestitionen (effektiv)	24'533'500

Unter Berücksichtigung der enthaltenen Abschreibungen in der Laufenden Rechnung von Fr. 12'234'000.– ergeben sich ein Finanzierungsdefizit von Fr. 24'359'700.– sowie ein Selbstfinanzierungsgrad (mit Veränderung von Schwankungsreserve) von 41,8 Prozent, respektive von 0,7 Prozent (ohne Veränderung von Schwankungsreserve).

Kantonsratsbeschluss über den Leistungsauftrag und Globalkredit 2012 für das Kantonsspital. Botschaft und Antrag des Regierungsrats vom 20. September 2011. Änderungsantrag der vorberatenden Kommission vom 9. November 2011. Auf Antrag der vorberatenden Spitalkommission (Präsident Patrick Imfeld, Sarnen) beschliesst der Kantonsrat mit 54 Stimmen ohne Gegenstimme über den Leistungsauftrag 2012 und bewilligt dafür einen betrieblichen Globalkredit von 14,67 Millionen Franken sowie eine Investitions-pauschale von Fr. 857'000.–.

Kantonsratsbeschluss über den Umbau und Ersatz des Bettentrakts des Kantonsspitals Obwalden. Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 18. Oktober 2011. Auf Antrag der vorberatenden Spitalkommission (Präsident Patrick Imfeld, Sarnen) genehmigt der Kantonsrat mit 52 Stimmen ohne Gegenstimme (bei 2 Enthaltungen) das Projekt für den Umbau und Ersatz des Bettentrakts des Kantonsspitals Obwalden sowie einen Objektkredit von netto 40,4 Millionen Franken (Preisgrundlage April 2011).

Kantonsratsbeschluss über einen Zusatzkredit zum Planungskredit für die Baueingabe und die Bauvorbereitung des Bettentrakts des Kantonsspitals Obwalden. Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 18. Oktober 2011. Änderungsantrag der vorberatenden Kommission vom 9. November 2011. Auf Antrag des Kommissionspräsidenten Patrick Imfeld, Sarnen nimmt der Kantonsrat mit 52 Stimmen ohne Gegenstimme vom Zusatzkredit von 0,7 Millionen Franken zustimmend Kenntnis.

Sitzung vom 2. Dezember 2011

Kantonsratsbeschluss über die Leistungsvereinbarung betreffend Finanzierung der Kontakt- und Anlaufstelle K+A (ehemals Fixerraum). Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 18. Oktober 2011. Auf Antrag des Präsidenten

der vorberatenden Kommission (Hans-Melk Reinhard, Sachseln) stimmt der Kantonsrat mit 46 Stimmen zu 1 Stimme (bei 3 Enthaltungen) dem Beitritt zur Leistungsvereinbarung betreffend der Finanzierung der Kontakt- und Anlaufstelle K+A (ehemals Fixerraum) zu.

Kantonsratsbeschluss über einen Kredit für die Beschaffung eines Record Management Systems. Bericht und Antrag des Regierungsrats vom 20. September 2011. Auf Antrag der Kommissionspräsidentin Monika Brunner, Alpnach, bewilligt der Kantonsrat mit 50 Stimmen ohne Gegenstimme einen Objektkredit von Fr. 348'000.-.

Parlamentarische Vorstösse

Interpellation betreffend Streichung des Italienisch als Schwerpunktfach. Kantonsrätin Nicole Wildisen, Sarnen, erklärt die Interpellation vom 3. November 2011. Von der schriftlichen Beantwortung des Regierungsrats vom 22. November 2011 sowie den ergänzenden Erläuterungen vom Regierungsrat Franz Enderli wird Kenntnis genommen. Auf eine Diskussion wird verzichtet.

Als neue Vorstösse werden eingereicht:

Motion betreffend Baubewilligungsverfahren von den Kantonsräten Peter Wälti, Giswil, und Bruno Furrer, Lungern, und Mitunterzeichnende.

Interpellation betreffend Zukunft Spital Obwalden von der SVP-Fraktion, Erstunterzeichner Albert Sigrist, Giswil.

Interpellation betreffend Auswirkungen der Änderung der eidgenössischen Gewässerschutzverordnung von Kantonsrat Paul Vogler, Sachseln, und Mitunterzeichnenden.

Bestellung vorberatender Kommissionen

Die Ratsleitung bestellt folgende vorberatende Kommissionen:

Umsetzung der Revision des Kindes- und Erwachsenenschutzrechts (Nachtrag ZBG) im kantonalen Recht (elf Mitglieder): Monika Rügger, SVP, Engelberg (Präsidium); Susanne Burch-Windlin, SVP, Sarnen; Theres Huser Zemp, CVP, Sarnen; Ruth Koch-Niederberger, SP, Kerns; Lucia Omlin, CVP, Sachseln; Maya Büchi, FDP, Sachseln; Monika Brunner, CVP, Alpnach; Klaus Wallimann, CVP, Alpnach; Lukas Küng, FDP, Alpnach; Heidi Brücker-Steiner, CSP, Giswil; Helen Imfeld-Ettlin, CSP, Lungern.

Revision der Gesetzgebung über die Jugendhilfe (elf Mitglieder): Max Rötheli, SP, Sarnen (Präsidium); Susanne Burch-Windlin, SVP, Sarnen; Urs Küchler, CVP, Sarnen; Veronika Wagner-Hersche, CVP, Kerns; Peter Wechsler, CSP, Kerns; Maya Büchi, FDP, Sachseln; Walter Wyrtsch, CSP, Alpnach; Lukas Küng, FDP, Alpnach; Paula Halter-Furrer, CVP, Giswil; Bruno Furrer, CVP, Lungern; Monika Rügger, SVP, Engelberg.

Nachtrag zur Verordnung über die Bereinigung der dinglichen Rechte und Einführung des eidgenössischen Grundbuches (sieben Mitglieder): Daniel Wyler, SVP, Engelberg (Präsidium); Max Rötheli, SP, Sarnen; Helen Keiser-Fürrer, CSP, Sarnen; Markus Ettlín, CVP, Kerns; Anna Schälin Nussbaum, CVP, Sachseln; Monika Brunner, CVP, Alpnach; Walter Hug, FDP, Alpnach.

Sarnen, 2. Dezember 2011

Ratssekretariat des Kantonsrats

Gesetzessammlung

Referendumsvorlage

Personalverordnung

Nachtrag vom 1. Dezember 2011

Der Kantonsrat des Kantons Obwalden

beschliesst:

I.

Die Personalverordnung vom 29. Januar 1998¹ wird wie folgt geändert:

Art. 18 Abs. 1 Bst. d

¹ Der Ferienanspruch pro Kalenderjahr beträgt:

d. ab dem Kalenderjahr, in dem das 60. Lebensjahr erfüllt wird,
30 Arbeitstage.

II.

Dieser Nachtrag tritt am 1. Januar 2012 in Kraft. Er unterliegt dem fakultativen Referendum.

Sarnen, 1. Dezember 2011

Im Namen des Kantonsrats
Der Ratspräsident: Adrian Halter
Die Ratssekretärin: Nicole Frunz Wallimann

Ablauf der Referendumsfrist: Montag, 9. Januar 2012, 17.00 Uhr

¹ GDB 141.11

Reglement über den Kathriner-Egger-Fonds

Nachtrag vom 29. November 2011

Der Regierungsrat des Kantons Obwalden,

beschliesst:

I.

Das Reglement über den Kathriner-Egger-Fonds vom 6. Februar 2007¹ wird wie folgt geändert:

Art. 4 Abs. 1 und 3

¹ Für die Jahre 2012 bis 2016 dürfen dem Fonds höchstens Fr. 150 000.– entnommen werden. Pro Jahr können somit durchschnittlich Fr. 30 000.– an Ausbildungsbeiträgen ausgeschüttet werden.

³ Über die Mittelverwendung ab 2017 wird im Jahre 2016 neu entschieden.

Art. 5 *Ausbildungsbeiträge*

Über die Zusprechung von Ausbildungsbeiträgen wird jährlich einmal entschieden. Pro Gesuch werden höchstens Fr. 5 000.– gesprochen. Die Gesuche werden in der Reihenfolge des Eingangs bearbeitet.

Art. 7 Abs. 2

² Das Bildungs- und Kulturdepartement hat das vorliegende Reglement zu evaluieren, dem Regierungsrat bis Mitte 2016 Bericht zu erstatten und insbesondere gemäss Art. 4 Abs. 3 dieses Reglements Antrag zu stellen.

II.

Dieser Nachtrag tritt am 1. Januar 2012 in Kraft.

Sarnen, 29. November 2011

Im Namen des Regierungsrats
Landammann: Niklaus Bleiker
Landschreiber: Dr. Stefan Hossli

¹ GDB 419.311

Laboratorium der Urkantone. Neue Gebührenordnung. Publikation durch Verweisung

In die elektronische Gesetzesdatenbank (www.ow.ch > Gesetzessammlung) werden gemäss Art. 11 Publikationsgesetz die von der Aufsichtskommission des Laboratoriums der Urkantone am 24. Oktober 2011 beschlossene Gebührenordnung für hoheitliche Tätigkeiten des Laboratoriums der Urkantone, gültig ab 1. Januar 2011, aufgenommen. Die bisherige Gebührenordnung für die Kunden des Veterinäramtes der Urkantone vom 5. November 2010 (ABI 2010, 2163) wird aus der Gesetzesdatenbank entfernt.

Die Gebührenordnung ist auch unter www.laburk.ch abrufbar oder kann beim Laboratorium der Urkantone (041 825 41 41) nachgefragt werden.

Sarnen, 5. Dezember 2011

Staatskanzlei

Sicherheits- und Justizdepartement

Betreibung und Konkurs. Konkursöffnung

Schuldner: Stalder Pius, geb. 28. Mai 1959, von Grosswangen LU, Aelggialp 1, 6072 Sachseln, per Adresse c/o Frau Koch, Surseestrasse 8, 6206 Neuenkirch

Konkursöffnung: 1. Dezember 2011

Verfahrensart: summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG

Eingabefrist: 9. Januar 2012 (valuta 1. Dezember 2011)

Allfällige Eigentums- und Drittansprüche sind ebenfalls bis zum 9. Januar 2012 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Obwalden schriftlich geltend zu machen.

Mit Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen auf (Art. 209 Abs. 1 SchKG). Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinsen übersteigt (Art. 209 Abs. 2 SchKG).

Die Schuldner des Gemeinschuldners haben sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolge im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen des Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen besitzt, hat diese, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolge im Unterlassungsfalle und bei Verlust des Vorzugsrechtes im Falle ungerechtfertigter Unterlassung.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Betreibung und Konkurs

Betreibung und Konkurs. Vorläufige Konkursöffnungsanzeige

Am 1. Dezember 2011 wurde über die *M5 Capital AG*, ohne Domizil, vormals Kägswilerstrasse 29, 6060 Sarnen, durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden zufolge ordentlicher Konkursbetreibung der Konkurs eröffnet.

Der Gemeinschuldnerin als auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Schuldnerin getilgt werden.

Allfällige Drittansprachen an den Konkursaktiven sind umgehend beim Konkursamt Obwalden anzumelden.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Betreibung und Konkurs

Betreibung und Konkurs. Liquidationseröffnung und Einstellung mangels Aktiven

Über die ausgeschlagene Verlassenschaft des am 8. September 2011 verstorbenen *Wempe Dieter Alfons sel.*, geboren am 22. April 1941, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in 6060 Sarnen, Seniorenresidenz «am Schärme» 1, ist mit Verfügung vom 20. Oktober 2011 des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden die konkursamtliche Liquidation eröffnet, das Verfahren jedoch mit Verfügung vom 1. Dezember 2011 des gleichen Richters mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, die Durchführung des summarischen Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Kostenvorschuss von CHF 4'000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

Innert gleicher Frist sind allfällige Abtretungsbegehren nach Art. 230a Abs. 1 SchKG einzureichen.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Betreibung und Konkurs

Betreibung und Konkurs. Zahlungsbefehl für die ordentliche Betreuung auf Pfändung oder Konkurs

Zahlungsbefehl Nr. 20118558 vom 27. Juni 2011

Schuldner/in: Schreyger Bernhard, geb. 11. Mai 1956, von Bern BE, unbekanntes Aufenthaltsort

Gläubiger: Kanton Obwalden, 6061 Sarnen

Gläubiger Vertreter: Kantonsgerichtskanzlei Obwalden, Poststrasse 6, 6061 Sarnen

Forderung: CHF 100.– nebst Zins zu 5% seit 15. Oktober 2010

Grund der Forderung: Abschreibungsverfügung vom 9. August 2010 (SD 10/009)

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebenen Forderungen binnen 20 Tagen zu befriedigen. Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen seit der Veröffentlichung des Zahlungsbefehls dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Sollte der Schuldner dem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Fortsetzung der Betreuung verlangen.

Engelberg, 7. Dezember 2011

**Betreibung und Konkurs
Zweigstelle Engelberg**

Volkswirtschaftsdepartement

Landwirtschaft. Kursangebot

Gesunde Klauen beim Rindvieh

Datum/Zeit: Dienstag, 13. Dezember 2011, 20.00 Uhr

Ort: Restaurant Metzgern, Sarnen

Referenten: Dr.med.vet. Marc Kirchhofer, Fachtierarzt für Wiederkäuermedizin, Vetsuisse-Fakultät, Universität Bern

Kosten: Kein Unkostenbeitrag

Anmeldung: Keine erforderlich

Organisator: Braunviehzuchtverband OW, Beratungsdienste UR/OW/NW

Erfolgreiche Rinderaufzucht

Datum/Zeit: Donnerstag, 12. Januar 2012, 9.00–16.30 Uhr

Ort: Sarnen, anschl. Alpthal (SZ)

Referenten: Dr.med.vet. Josef Wigger, Alois Steiner, Landwirt,
Silvio Maurer, ALU OW
Kosten: Fr. 60.–
Anmeldung: Bis 16. Dezember 2011 an Telefon 041 666 63 17 oder
landwirtschaft@ow.ch
Organisator: Beratungsdienste UR/OW/NW

(Für die Detailausschreibung verweisen wir auf das Beratungsprogramm)

Sarnen, 6. Dezember 2011

Amt für Landwirtschaft und Umwelt

Bildungs- und Kulturdepartement

Jugend und Sport. Kantonales Schneesportlager Obwalden 2012

In der 2. Fasnachtsferienwoche 2012 findet wiederum das legendäre kantonale Schneesportlager Obwalden auf der Melchsee-Frutt (Bonistock) statt.

Den Teilnehmern/Teilnehmerinnen werden auf und neben den Pisten ein tolles Lagerambiente sowie ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm geboten.

Lagerdatum: 19.–24. Februar 2012

Lagerort: Bonistock, Melchsee-Frutt

TeilnehmerInnen: Wintersportbegeisterte Mädchen und Knaben zwischen 10 und 14 Jahren (Jahrgänge 1998–2002), mit einer Grundbeherrschung ihres Schneesportgerätes

Kosten: mit Liftkarte CHF 283.–, ohne Liftkarte CHF 200.–

Aufnahme: Wir können nur vollständig ausgefüllte und unterschriebene Anmeldungen berücksichtigen. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt, deshalb entscheidet die Lagerleitung über die Anmeldung.

Anmerkung: Eltern in finanzieller Notlage können bei der Anmeldestelle einen schriftlichen Antrag um Reduktion oder Erlass des Lagergeldes stellen.

Anmeldeformulare können bei der Abteilung Sport, Rütistrasse 3, Postfach 1105, 6061 Sarnen, Telefon 041 666 63 45, sport@ow.ch oder in den Schulen bezogen werden.

Anmeldeschluss mit dem offiziellen Formular ist der 16. Dezember 2011

Sarnen, 1. Dezember 2011

**Bildungs- und Kulturdepartement
Abteilung Sport**

Berufs- und Weiterbildungsberatung. Orientierung für Obwalden. Brücken zwischen Schule und Berufsbildung

Datum Montag, 12. Dezember 2011
Zeit 19.30 Uhr
Ort Aula BWZ Berufs- und Weiterbildungszentrum
Grundacherweg 6, Sarnen

Themen:

- Gute Gründe für ein Zwischenjahr
- Überblick über die Möglichkeiten
- Die Brückenangebote des Kantons Obwalden
- Erfahrungsberichte – Junge Leute berichten

Eingeladen sind alle Schülerinnen und Schüler des 8. und 9. Schuljahres, junge Leute in einem Zwischenjahr, ihre Eltern, Lehrpersonen und weitere Interessierte.

Die Veranstaltung wird von der Berufs- und Weiterbildungsberatung Obwalden organisiert.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Berufs- und Weiterbildungsberatung
www.berufsberatung-ow.ch

Kantonsschule. Präsentation der Maturaarbeiten 10/12

Mittwoch, 14. Dezember 2011, an der KSO

Alle Schülerinnen und Schüler sind nach dem MAR verpflichtet, eine Maturaarbeit zu verfassen. Dieses Jahr sind von 49 Maturandinnen und Maturanden, einzeln oder in Gruppen, 48 Arbeiten über einen Zeitraum von 15 Monaten entstanden.

Sie sind am 14. Dezember 2011 herzlich eingeladen, an den Präsentationen dieser selbständigen Projekte aus den verschiedensten Themenbereichen teilzunehmen und sich einen Einblick in die Vielfalt der Arbeiten zu verschaffen.

Alle Präsentationen sind öffentlich und für jedermann zugänglich. Jede Präsentation dauert 15 Minuten. Wir bitten Sie, sich pünktlich, vor Beginn der Präsentation, im jeweiligen Zimmer einzufinden. Damit die Referentinnen und Referenten nicht gestört oder abgelenkt werden, ist das Betreten der Zimmer während einer Präsentation nicht erlaubt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Schulleitung und Lehrerschaft

Vormittagsprogramm

Zeit	Raum	ReferentInnen (Klasse)	Thema
08.00	1.13	von Rotz Astrid (6b)	Bau von Marimba-Schlägel
08.00	1.17	Teimel Marlene (6b)	Zwischen traditioneller und moderner Architektur
08.00	1.22	Abegg Melanie (6b)	Wortschatzwerkstatt
08.00	1.24	Dietrich Rebecca (6c)	Der Traum vom Glück – ein philosophisches Buch
08.40	1.13	Hilfiker Samuel (6b)	Beweggründe zum Eintritt in die Schweizergarde
08.40	1.17	Halter William (6b)	Drei bilinguale Regionen
08.40	1.22	von Flüe Raphael (6b)	Organisation eines BMX-Contests im Skatepark Sarnen
08.40	1.24	Kathriner Valentin (6c)	Der Schlaf und die natürliche Schlafmedizin
09.20	1.13	Reinhard Rahel (6a)	«Freundschaft» Ein Fotobuch mit Gedichten
09.20	1.17	Lederer Max (6b)	faces & stories – Ein Bildband zum Thema Einwanderung
09.20	1.22	Imfeld Anja (5a)	Stilmerkmale: Modern Ballett und Hip-Hop in Workshop
09.20	1.24	Halter Stefanie (5d)	Mein Zoo mit Species Rara im Kanton Obwalden
09.20	1.29	Schwarzenbach Fanny (6c)	Optimierung der Recyclingstelle Sachseln
		10-Uhr-Pause	10-Uhr-Pause
10.20	1.13	Kathriner Elias (6b)	Auswanderung aus Sachseln (1945 – 1975)
10.20	1.17	Omin Patrick (6c)	Triangulumzank – das Brettspiel
10.20	1.22	Rieder Marina (6a)	Romeo und Julia: Untersuchung und Eigenproduktion
10.20	1.24	Rohrer Simona / Beroggi Livia (6b/6a)	Parelli Natural Horsemanship
10.20	1.29	Odermatt Ingrid (6a)	Iren von Moos – Die Welten einer Ethnologin
11.00	1.13	Rohrer Nadine (6c)	Der Bruder-Klausen-Altar im Wandel der Zeit
11.00	1.17	Omlin Anna (6c)	Kochzeitschrift über Hülsenfrüchte
11.00	1.22	Abächerli Kathrin (6c)	Genetischer Stammbaum am Beispiel meiner Familie
11.00	1.24	Bucher Jenny (6a)	Englisches Lehrmittel zur Wortschatzerweiterung
11.00	1.29	Imfeld Nicole (6c)	Nebenerwerb in der Landwirtschaft in Lungern
		Mittagspause	Mittagspause

Nachmittagsprogramm

Zeit	Raum	ReferentInnen (Klasse)	Thema
13.00	1.13	Küchler Severin (6a)	Persönliche Rituale beim Schwingen
13.00	1.17	Ziegler Samuel (6a)	Laufführer in Obwalden für Fortgeschrittene
13.00	1.22	von Atzigen Luca (6a)	Einfluss von scharfem Essen auf Puls und Blutdruck
13.00	1.24	Kopocz Marian (6c)	Dokumentarfilm über die Arbeit eines Journalisten
13.00	1.29	Blättler Kevin (6a)	Pyrotechnik im Fussball
13.00	MZ-Saal	Britschgi Florian (6b)	Klänge vom Kirchturm – Produktion eines Geläutes
13.40	1.13	Schmid Sara (6a)	Einstellung Jugendlicher zu Religion
13.40	1.17	Burch Patricia (6c)	Die Süsspflanze Stevia
13.40	1.22	Hertle Raffael (6c)	Die Kunst der Filmmontage
13.40	1.24	Müller Patricia (6c)	Cerebral-paretische Jugendliche und ihre Zukunft
13.40	1.29	Spichtig Danja (6b)	Bevölkerungseinstellungen zur Verstädterung in OW
14.20	1.13	Nufer Fabienne (6c)	Kleidungsgestaltung mit dem Wald als Inspiration
14.20	1.17	Bieri Selim (6a)	Instant Insanity – Eine Anwendung der Graphentheorie
14.20	1.22	Jedelhauser Simon (6a)	Das Ansiedlungsverhalten von Wildbienen
14.20	1.24	Amstutz Seline (6b)	Erasmus – Die Schweiz und die EU
14.20	1.29	Eder Manuela (5d)	Jugendkriminalität in Obwalden
		15-Uhr-Pause	15-Uhr-Pause
15.20	1.13	Moor Laurin (6b)	Die Regie eines Theaters
15.20	1.17	Bischof Janine (6b)	Vom Schatten ins Licht – Erfahrungsbericht Krebs
15.20	1.22	Michel Aurel (6b)	Leben mit Zysten und Tumoren im Gehirn
15.20	1.24	Berchold Dominik (6b)	Auswirkungen der Umfahrung Lungern
15.20	1.29	Biedermann Jonas (6c)	Rumpfkraft von Kindern
16.00	1.17	Vogler Irina (6a)	Austauschschüler erleben die Schweiz hautnah
16.00	1.22	Peter Angela (6b)	Nutzen und Pflichten bei der Haustierhaltung
16.00	1.24	Schilter Sven (6a)	Wirtschaftskrise – was tun als Unternehmen?
16.00	1.29	Odermatt Nicolas (6a)	Herstellung eines Reliefmosaiks

Sarnen, 7. Dezember 2011

Kantonsschule

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ

Für weitere Informationen www.bwz-ow.ch oder 041 666 64 86
Schriftliche Anmeldung notwendig (per Internet: www.bwz-ow.ch oder nachfolgendem Anmeldeformular).

Hauswirtschaft

Modulare bäuerliche und hauswirtschaftliche Ausbildung

Telefon 041 666 64 86
bwz.wb@ow.ch
www.bwz-ow.ch/weiter.htm

1. Ausbildungsjahr der modularen bäuerlichen und hauswirtschaftlichen Ausbildung

H 11210 Gartenbau Frühling/Sommer	Di, 40 Lekt. 20.03.2012 – 05.06.2012 08.45 – 12.00h, Erwin Müller	Fr. 300.00
H 11211 Haushaltführung	Di, 40 Lekt. 20.03.2012 – 05.06.2012 13.15 – 16.30h, Ursula Christen-Jödicke	Fr. 300.00
H 21112 Ernährung und Verpflegung I	Di, 60 Lekt. 22.11.2011 – 06.03.2012, 08.45 – 12.00h, Trudi Berchtold	Fr. 450.00
H 21113 Wohnen und Reinigen	Di, 40 Lekt. 22.11.2011 – 06.03.2012, 13.15 – 16.30h, Ursula Christen Jödicke	Fr. 300.00

2. Ausbildungsjahr der modularen bäuerlichen und hauswirtschaftlichen Ausbildung

H 11220 Familie und Gesellschaft	Do, 40 Lekt. 19.01.2012 – 05.04.2012, 8.45 – 12.00h, Barbara Joller-Graf	Fr. 300.00
H 11221 Haushaltführung	Do, 40 Lekt. 19.01.2012 – 05.04.2012, 13.15 – 16.30h, Ursula Christen Jödicke	Fr. 300.00
H 11222 Landwirtschaftliche Buchhaltung	Do, 40 Lekt. 26.04.2012 – 05.07.2012, 13.15 – 16.30h	Fr. 300.00

Wahlmodule

H 11230 Textiles Gestalten	Mo, 60 Lekt. 09.01.2012 – 14.05.2012, 18.00 – 21.15h, Ursula Christen Jödicke	Fr. 450.00
H 11231 Direktvermarktung	Mo, 40 Lekt. 05.03.2012 – 02.04.2012, 08.45 – 16.30h, Barbara Joller-Graf	Fr. 300.00

Finanzen

A 11201 Finanzbuchhaltung 1	7x Mi 28 Lekt. 18.01. – 14.03.2012, 18.00 – 21.15h, Peter Kempf, Betriebsökonom HWV	Fr. 445.00
A 11202 Finanzbuchhaltung 2	5x Mi 20 Lekt. 21.03. – 02.05.2012, 18.00 – 21.15h, Peter Kempf, Betriebsökonom HWV	Fr. 350.00

Informatik

Anmeldeschluss jeweils 3 Wochen vor Kursbeginn.

Der Europäische Computerführerschein ECDL (European Computer Driving Licence) ist ein europaweit anerkanntes Zertifikat.

Besuchen Sie unsere Homepage www.bwz-ow.ch oder verlangen Sie unsere detaillierten Unterlagen.

Grundstufe: Es werden keine speziellen Kenntnisse benötigt		
I 11201	10x Mo, 30 Lek.	Fr. 670.00
Einstieg in die PC Welt, Windows 7	27.02. – 14.05.2012 18.15 – 20.45h, Peter Kempf	
Mittelstufe: Grundlagen-Kenntnisse sind Voraussetzung		
I 11202	5x Do, 15 Lek. 01.03. – 29.03.2012	Fr. 340.00
Word Basis, Office 2010	18.15 – 20.45h, Dominik Durrer	
<i>Voraussetzung: einfache Word Kenntnisse</i>		
I 11203	8x Di, 24 Lek. 24.04. – 12.06.2012	Fr. 540.00
Excel, Office 2010	18.15 – 20.45h, Boris Relja	
I 11204	4x Di, 12 Lek. 17.01. – 07.02.2012	Fr. 270.00
Power Point, Office 2010	18.15 – 20.45h, Boris Relja	
I 11205	10x Mi, 30 Lek. 11.01 – 04.04.2012	Fr. 670.00
CAD 2 Aufbaukurs, 2D/3D, AutoCAD 2010	18.00 – 20.30h, ohne 14.03.2012, Othmar Mühlebach	

1. ECDL Testtag 30.06.2012, 9.00h (Modul 1 – 7, frei wählbar)

Sprachen

Anmeldefrist bis 30. Dezember 2011

*Kleingruppe (5 – 8 Personen) Fr. 440.00

Standardgruppe (9 – 12 Personen) Fr. 360.00

Der Kurspreis wird der Gruppengrösse angepasst.

Englisch		Siehe oben*
Grundstufe (A0-A1)		
S 11220	15x ab Do 26.01.2012	
Englisch 60+ A0-A1 1. Semester	13.30 – 15.15h Margrit Vogler Sulzbach	
S 11221	15x ab Do 26.01.2012	
Englisch 60+ A1 5. Semester	16.00 – 17.45h Margrit Vogler Sulzbach	
S 11222	15x ab Mi 25.01.2012	
Elementary A0-A1 1. Semester	09.00 – 10.30h, Maria Dänzer	
S 11223	15x ab Di 24.01.2012	
Elementary A0-A1 1. Semester	19.50 – 21.30h, Moira Maters	
S 11224	15x ab Di 24.01.2012	
Elementary A1 2. Semester	18.00 - 19.40h, Moira Maters	
S 11225	15x ab Do 26.01.2012	
Elementary A1 3. Semester	18.00 – 19.40h, Robin Denver	
S 11226	15x ab Do 26.01.2012	
Elementary A1 3. Semester	19.50 – 21.30h, Robin Denver	
S 11227	15x ab Di 24.01.2012	
Elementary A1 4. Semester	18.00 – 19.40, Tammy Mc Hugh	
S 11228	15x ab Di 24.01.2012	
Elementary A1 4. Semester	19.50 – 21.30h, Robin Denver	
Mittelstufe I (A2)		
S 11230	15x ab Mo 23.01.2012	
Englisch 60+ Conversation Basic A2	09.15 – 11.00h Margrit Vogler Sulzbach	
S 11231	15x ab Mo 23.01.2012	
Conversation Basic A2 (American English)	18.30 – 20.00, Maria Dänzer	
S 11232	15x ab Mi 25.01.2012	
Conversation Basic A2 (American English)	18.00 – 19.40h, Tammy Mc Hugh	

S 11233	15x ab Mi 25.01.2012	
Conversation Basic A2 <i>(American English)</i>	19.50 – 21.30h, Tammy Mc Hugh	
S 11234	15x ab Di 24.01.2012	
Pre-Intermediate A2 1. Semester	18.00 – 19.40h, Irène von Moos	
S 11235	15x ab Mi 25.01.2012	
Pre-Intermediate A2 3. Semester	18.00 – 19.40h, Julian Exshaw	
Mittelstufe II (B1)		
Möglichkeit für einen umfangreichen Einstufungstest, 3. Dezember 2011, BWZ Sarnen. Info und Anmeldung: www.bwz-ow.ch		
S 11236	15x ab Mi 25.01.2012	
Englisch 60+ Conversation Medium B1	09.15 – 11.00h Margrit Vogler Sulzbach	
S 11237	15x ab Mo 23.01.2012	
Intermediate B1 1. Semester	20.00 – 21.30h, Maria Dänzer	
S 11238	15x ab Di 24.01.2012	
Intermediate B1 1. Semester	19.50 – 21.30h, Irène von Moos	
S 11239	15x ab Mi 25.01.2012	
Intermediate B1 2. Semester	18.00 – 19.40h, Moira Maters	
S 11240	15x ab Mo 09.01.2012	
Intermediate B1 3. Semester	19.50 – 21.30h, Barbara Ellen Roy	
S 11241	15x ab Mo 25.01.2012	
Intermediate B1 5. Semester	19.50 – 21.30h, Julian Exshaw	
S 11242	15x ab Di 24.01.2012	
Conversation Medium Level B1 <i>(British English)</i>	18.00 – 19.40h, Robin Denver	
S 11243	15x ab Di 10.01.2012	
Conversation Medium Level B1 <i>(American English)</i>	18.00 – 19.40h, Barbara Ellen Roy	
S 11244	15x ab Di 10.02.2012	
Practical Business English <i>(Understanding cultural differences in the business world)</i>	19.50 – 21.30h, Barbara Ellen Roy	
S 11245	Sa 3. Dezember 2011	kostenlos
Umfassender Einstufungstest	09.00 – 11.30h, Julian Exshaw	
Fortgeschrittene (B2/C1)		
S 11246	15x ab Mo 23.01.2012	Fr. 590.00
Cambridge First Certificate Course B2	18.00 – 19.40h, Julian Exshaw	
<i>Je nach Anzahl Teilnehmer günstiger (Examen Dezember. 2012 exkl. Mock Examen Fr. 120.00)</i>		
S 11247	15x ab Mo 23.01.2012	Fr. 590.00
Cambridge First Certificate Course B2+	19.50 – 21.30h, Julian Exshaw	
<i>Je nach Anzahl Teilnehmer günstiger (Examen Juni/ Dez. 2012 exkl. Mock Examen Fr. 120.00)</i>		
S 11248	15x ab Di 24.01.2012	Fr. 590.00
Cambridge Advanced Certificate Course C1	18.00 – 19.40h, Julian Exshaw	
<i>Je nach Anzahl Teilnehmer günstiger (Examen Juni/ Dez. 2012 exkl. Mock Examen Fr. 120.00)</i>		
S 11249	15x ab Di 24.01.2012	
Keep your Advanced English C1 <i>(ohne Prüfungsziel)</i>	19.50 – 21.30h, Julian Exshaw	

S 11250	15x ab Mo 09.01.2012
Conversation Higher Level C1 (<i>American English</i>)	18.00 – 19.40h, Barbara Ellen Roy

Französisch	Siehe oben*
Grundstufe Français (A0-A1)	

S 11260	15x ab Mo 23.01.2012
Français Grundstufe 60+ A0-A1 1. Semester	13.30 – 14.45h, Monette Bürgi

Mittelstufe I: (A2-B1)	
-------------------------------	--

S 11261	15x ab Mo 23.01.2012
Français Mittelstufe A2	19.50 – 21.30h, Monette Bürgi

S 11262	15x ab Di 24.01.2012
Français Conversation B1	19.50 – 21.30h, Monette Bürgi

S 11263	15x ab Mo 23.01.2012
Français Conversation B1	18.00 – 19.40h, Monette Bürgi
<i>Für BM und (KV-)Lernende, Prüfungsvorbereitung, Abschlussprüfung</i>	

S 11264	11x ab Mo 09.01.2012
Diplomkurs DELF B1 2. Semester	19.50 – 21.30h, Josiane Aeppli
<i>Voraussetzung: Einstufungstest, Prüfung: März/Mai 2012</i>	

Mittelstufe II: Fortgeschrittene (B2)	
--	--

S 11265	15x ab Di 24.01.2012
Français Conversation B2	18.00 – 19.40h, Monette Bürgi

S 11266	15x ab Mo 23.01.2012
Diplomkurs DALF C1	18.00 – 19.40h, Josiane Aeppli
<i>Voraussetzung: Einstufungstest, Prüfung: Nov 2012/ März 2013</i>	

Italienisch	Siehe oben*
Grundstufe (A0-A1)	

S 11270	15x ab Do 26.01.2012
Italiano A0-A1 1. Semester	19.50 – 21.30h, Nella Alario / Maria Fasanella

S 11271	15x ab Mo 23.01.2012
Italiano A1 2. Semester	19.50 – 21.30h, Maria Fasanella

S 11272	15x ab Mi 25.01.2012
Italiano A1 3. Semester	18.00 – 19.40h, Nella Alario

Mittelstufe (A2-B1)	
----------------------------	--

S 11273	15x ab Mo 23.01.2012
Italiano A2 5. Semester	18.00 – 19.40h, Maria Fasanella

S 11274	15x ab Do 26.01.2012
Italiano A2-B1 8. Semester	18.00 – 19.40h, Nella Alario

S 11275	15x ab Mi 25.01.2012
Conversazione A2 – B1	19.50 – 21.30h, Nella Alario

S 11276	15x ab Do 26.01.2012
Conversazione B1	18.00 – 19.40h, Maria Fasanella

Spanisch	Siehe oben*
Grundstufe (A0-A1)	

S 11290	15x ab Mi 25.01.2012
Español A0-A1 1. Semester	19.50 – 21.30h, Cristina Suanzes

S 11291	15x ab Mo 23.01.2012
Español A1 2. Semester	19.50 – 21.30h, Maribel Cubino

S 11292	15x ab Mi 25.01.2012
Español A1 3. Semester	18.00 – 19.40h, Cristina Suanzes

S 11293	15x ab Mi 25.01.2012	
Conversación nivel básico A1	18.00 – 19.40h, Maribel Cubino	
Mittelstufe I (A2-B1)		
S 11294	15x ab Do 26.01.2012	
Español A2 7. Semester	18.30 – 20.00h, Cristina Suanzes	
S 11295	15x ab Mo 23.01.2012	
Conversación intermedio A2-B1	18.00 – 19.40h, Maribel Cubino	
Mittelstufe II (B1-B2)		
S 11296	15x ab Di 24.01.2012	
Conversación avanzado B2	19.30 – 21.00h, Cristina Suanzes	

Russisch		Siehe oben*
Grundstufe (A0-A1)		
S 11280	15x ab Do 26.01.2012	
Russisch A0 1. Semester	19.50 – 21.30h, Tatjana Burch-Lewina	

Deutsch		
Grundstufe (A0-A1)		
S 11210	15x ab Do 26.01.2012	Fr. 360.00
Deutsch 1	18.00 – 19.30h, René Stalder	
Mittelstufe I: (A1-A2)		
S 11211	15x ab Fr 27.01.2012	Fr. 360.00
Deutsch 2	18.00 – 19.30h, René Stalder	
Mittelstufe I + II: (A2-B1)		
S 11212	15x ab Fr 27.01.2012	Fr. 360.00
Deutsch 3	19.30 – 21.00h, René Stalder	

Chinesisch		Siehe oben*
Grundstufe (A0-A1)		
S 11201	15x ab Mo 30.01.2012	
Chinesisch A0 1. Semester	18.00 – 19.30h, Hui Qing Albrecht-Xu	
<i>Im Vordergrund steht die Kultur, Sitten, Geschichte und die Einführung in die Sprache und Grammatik</i>		
S 11202	15x ab Di 31.01.2012	
Chinesisch A1 2. Semester	19.40 – 21.10h, Hui Qing Albrecht-Xu	
Mittelstufe I: A2		
S 11203	15x ab Di 31.01.2012	
Chinesisch A2 5. Semester	18.00 – 19.30h, Hui Qing Albrecht-Xu	

Anmeldung

Kursnummer

I _____ A _____ H _____ S _____

Herr

Frau

Name/Vorname _____

Strasse _____

Ort _____

Tel. P. _____

Tel. G. _____

Natel _____

E-Mail _____

Datum _____

Unterschrift _____

Nur für Lernende

Lehrberuf _____

Lehrzeit _____

Sarnen, 7. Dezember 2011

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ
www.bwz-ow.ch/bwz.wb@ow.ch/041 666 64 86

Erwachsenenbildung

Schweizerisches Rotes Kreuz

Babysitter-Kurse

Zielgruppe Personen ab dem 13. Altersjahr (Jahrgang 1999)

Dauer 10 Stunden, 4 x 2,5 Stunden

Kosten Fr. 100.– Einzelpersonen, Fr. 190.– Geschwister

Hergiswil

Daten Di, 10.01., Di 17.01., Di 24.01., Di 31.01.2012

Jeweils 17.30–20.00 Uhr

Ort Schulküche, Lopperschulhaus

Kursleitung Irène Bäbi

Anmeldung bis 19. Dezember 2011, Agnes Müller, Telefon 041 630 20 63

Buochs

Daten Mo, 23.01., Di 24.01., Mo 30.01., Di 31.01.2012

Jeweils 17.30–20.00 Uhr

Ort Schulhaus Baumgarten

Kursleitung Priska Odermatt

Anmeldung bis 22. Dezember 2011, Regula Bucheli, Telefon 041 620 16 27

Sachseln

Daten Mo 27.02., Mi 29.02., Mo 05.03., Mi 07.03.12

Montag jeweils 18.00–20.30 Uhr

Mittwoch jeweils 14.00–16.30 Uhr

Ort Pfarreiheim

Kursleitung Irène Bäbi

Anmeldung bis 7. Februar 2012, Fabienne Spichtig, Telefon 079 583 99 11

Dallenwil

Daten Sa, 03.03., Sa 10.03.2012
jeweils von 9.00–11.30 und 13.30–16.00 Uhr
Ort Schulhaus Dallenwil
Kursleitung Priska Odermatt
Anmeldung bis 10. Februar 2012, Irma Fürsinger, Telefon 041 628 28 14

Kerns

Daten Mo, 12.03., Mi 14.03., 19.03., Mi 21.03.2012
Montag jeweils 18.00–20.30 Uhr
Mittwoch jeweils 14.00–16.30 Uhr
Ort Pfarrhofsaal
Kursleitung Irène Bäbi
Anmeldung bis 27. Februar 2012, Sandra Ettlin, Telefon 041 610 07 41

VIA Cordis – Haus St. Dorothea

Stille, des Gebetes, der Meditation und des spirituellen Yogas

Datum: 4.–6. November, FR 18.30–SO 12.00 Uhr
Leitung: Ilona Focali, Yoga- und Meditationslehrerin

«Wer stirbt, bevor er gestorben ist, stirbt nicht, wenn er stirbt!» – Ein- üben ins Sterben

Datum: 20.–27. November, SO 16.30–SO 13.00 Uhr
Leitung: Franz-Xaver Jans-Scheidegger, Theologe, Psychologe, Psychotherapeut; Betinna Knepper, Meditationslehrerin VIA CORDIS; Marie Alice Blum, Lehrerin, Sozialarbeiterin HFS, Meditationslehrerin VIA CORDIS

«Nimm mich mir und gib mich ganz zu eigen dir»

Datum: 13.–17. Dezember, DI 16.30–SA 13.00 Uhr
Leitung: Franz-Xaver Jans-Scheidegger, Theologe, Psychologe, Psychotherapeut, und Ute Jane Scharpf, Meditationsbegleiterin VIA CORDIS

«Fallt mit Danken, fällt mit Loben»

Datum: 18. Dezember, SO 10.00–16.00 Uhr
Leitung: Marianne Lüpold, Tanzpädagogin

Besinnliche Weihnachtstage mit Bruder Klaus «Friede kann nicht ver- nichtet werden» (Niklaus von Flüe)

Datum: 23.–26. Dezember, 18.30 Uhr
Leitung: Johannes Schleicher, Theologe, Co-Leiter Bildung und Marketing VIA CORDIS Haus

Weitere Informationen

VIA CORDIS-Haus St. Dorothea, 6073 Flüeli-Ranft
Tel. 041 660 50 45 / Fax 041 660 90 47
info@viacordis.ch / www.viacordis.ch

Samariterverband Unterwalden

Intensiv-Nothilfekurs

Fr. 140.– (total 10 Stunden)

Beherrschen der lebensrettenden Sofortmassnahmen. Richtiges Verhalten bei Unfällen.

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
101	Lungern	30.01.12	Fr	19.30 – 22.30	03.01.12
		14.01.12	Sa	09.00 – 17.00	
102	Kerns	14.01.12	Sa	08.00 – 15.30	04.01.12
		15.01.12	So	08.00 – 12.00	
105	Sarnen	20.01.12	Fr	20.00 – 22.00	10.01.12
		21.01.12	Sa	08.00 – 17.30	
106	Giswil	27.01.12	Fr	19.30 – 22.30	17.01.12
		28.01.12	Sa	09.00 – 17.00	
113	Alpnach Dorf	02.03.12	Sa	08.00 – 15.30	18.01.12
		03.03.12	So	08.00 – 12.30	
		04.03.12			

Notfälle bei Kleinkindern

Fr. 100.– (total 8 Stunden)

Ein Kurs für Eltern von Kindern bis zirka 8 Jahre

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
317	Sarnen	14./16./21./ 23.03.2012	Mi/Fr	19.30 – 22.00	04.03.12

Nothilfekurs

Fr. 140.– (5 x 2 Stunden)

Beherrschen der lebensrettenden Sofortmassnahmen. Richtiges Verhalten bei Unfällen.

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
114	Sarnen	06./08./13./ 15./20. März	Di/Do	20.00 – 22.00	24.02.12

BLS-AED Grundkurs

Fr. 100.– (total 6 Stunden)

Hilfe bei Herzstillstand

KursNr	Kursort	Kursdaten	Kurstage	Kurszeiten	Anm. bis
611	Sarnen	25. 02.12	Sa	09.00 – 16.00	15.02.12

Kursanmeldungen

Telefon: 041 612 19 21

E-Mail: kurse@samariter-unterwalden.ch

Anmeldungen via Internet: www.samariter-unterwalden.ch

Familientreff Sarnen

Zischtigs-Träff jeweils 9.00–11.00 Uhr in der katholischen Kirche im Pfarreisaal Sarnen

Dezember: 20.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Fachstelle für Erwachsenenbildung

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

Hochwasserschutzprojekt Grosse Melchaa. Entscheid über die Umweltverträglichkeit

Im Rahmen der wasserbaulichen Projektgenehmigung für das Hochwasserschutzprojekt Grosse Melchaa hat das Bau- und Raumentwicklungsdepartement die Wasserbaubewilligung und die Spezialbewilligungen erteilt und festgestellt, dass das Hochwasserschutzprojekt umweltverträglich ist. Gemäss Art. 20 UVPV wird der UVP-Entscheid vom 30. November 2011 während 30 Tagen öffentlich aufgelegt. Die Auflagefrist dauert ab 7. Dezember 2011 bis und mit 18. Dezember 2011 und infolge Fristenstillstands gemäss Art. 64 Staatsverwaltungsgesetz ab 2. Januar 2012 bis und mit 19. Januar 2012.

Der kantonale Gesamtentscheid kann zusammen mit dem Umweltverträglichkeitsbericht beim Bau- und Raumentwicklungsdepartement eingesehen werden.

Sarnen, 5. Dezember 2011

**Bau- und Raumentwicklungsdepartement
Amt für Wald und Landschaft**

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Art. 29 Abs. 2 der Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (BauV) während zehn Tagen bei den betreffenden Gemeindeganzleien öffentlich aufgelegt.

Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt.

Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligungen sind bis

3. Januar 2012 (Fristenstillstand, Gerichtsferien)

schriftlich und begründet, im Doppel an den betreffenden Einwohnergemeinderat einzureichen (Art. 31, 36 und 37 BauV).

Kerns

Gesuchsteller/in: Albert Bucher, Höchhuis, Am Bach 11, Kerns
Bauvorhaben: Umbau bestehender Stall (nachträgliche Baueingabe)
Ort: Parzelle 434, Höchhuis, Kerns
Zone(n): Zone für Sport- und Freizeitanlagen (SF1)
Schutzzone(n): Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahr(en): Naturgefahren (Ü 5/7, W 2/4), Planungszone Hochwasserschutz

Sachseln

Gesuchsteller/in: Kanton Obwalden, Amt für Wald und Landschaft, Flüelistrasse 3, Sarnen
Bauvorhaben: Instandstellung Leist (Bootswasserungsrampe)
Ort: Parzellen 238 und 2025, Seefestplatz, Sachseln
Zonen: Grünzone (Gr)
Überlagerte Erholungs- und Freizeitzone
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: Planungszone nach RRB 66/2010, W 6
Sonder-
bewilligungen: Raumplanerische Ausnahmebewilligung
Wasserbaubewilligung

Engelberg

Gesuchsteller/in: Andriy Guta, Stockistrasse 16, Engelberg
Bauvorhaben: Umnutzung Atelier zu Wohnen (nachträgliche Eingabe)
Ort: Parzelle 2144, Stockistrasse 16, GB Engelberg
Zonen: W2A
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: SL2

Gesuchsteller/in: Grünhalte Wohnbau GmbH, alte Gasse 19, Engelberg
Bauvorhaben: Abänderungseingabe / Einbau einer Solaranlage und Abänderung der Dachfenster
Ort: Parzellen 2419, 2490, Schwandstrasse 80 und 82, GB Engelberg
Zonen: W2B
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: SR II

Gesuchsteller/in: Heidi und Thomas Geisser-Henggeler, Oberbergstrasse 23, Engelberg
Bauvorhaben: Neubau Aussenkamin
Ort: Parzelle 2395, Oberbergstrasse 23, GB Engelberg
Zonen: W2A
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au

Stellenausschreibungen

Kanton Obwalden. Amt für Justiz

Suchen Sie Verantwortung und Selbständigkeit?

Der Straf- und Massnahmenvollzug ist innerhalb des Sicherheits- und Justizdepartements dem Amt für Justiz unterstellt. Auf den 1. März 2012 oder nach Vereinbarung suchen wir Sie als

*Leiter/in Straf- und Massnahmenvollzug
80–90%-Pensum*

Ihnen obliegt die Bearbeitung dieses Fachbereiches, inklusive Kleingefängnis und Inkassostelle, mit einem kleinen Team. Sie übernehmen die Aufsicht über die Bewährungshilfe mit allen damit verbundenen Aufgaben, erlassen Verfügungen, überwachen richterliche Weisungen und erstellen Jahresberichte sowie Statistiken. Die enge Zusammenarbeit mit den Strafverfolgungs- und anderen Behörden wie auch der Kontakt mit Straftätern gehören ebenfalls zu Ihrem Tätigkeitsgebiet.

Für diese vielseitige Tätigkeit bringen Sie eine juristische Ausbildung oder gleichwertige Erfahrungen im Bereich des Strafvollzugs (vorzugsweise Einweisungsbehörde) mit. Führungserfahrung ist von Vorteil. Eine speditive und exakte Arbeitsweise, Belastbarkeit, Zuverlässigkeit, kommunikative Fähigkeiten, eine hohe Sozialkompetenz sowie Durchsetzungsvermögen runden Ihr Profil ab.

Unsererseits bieten wir Ihnen eine verantwortungsreiche und anspruchsvolle Aufgabe in einem kleinen motivierten Team.

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto bis zum 12. Dezember 2011. Bitte richten Sie diese an das

Personalamt Obwalden, St. Antonistrasse 4, 6061 Sarnen

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr André Blank, Leiter Amt für Justiz, Telefon 041 666 63 67, gerne zur Verfügung. Besuchen Sie uns auch auf unserer Homepage unter www.obwalden.ch.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Personalamt

Kanton Obwalden. Abteilung Naturgefahren

Sorge tragen zu unserem besonderen Lebensraum

Der Kanton Obwalden steht bezüglich Management von Naturrisiken in den kommenden Jahren vor spannenden und grossen Herausforderungen. Zur

Ergänzung unseres Teams in der Abteilung Naturgefahren suchen wir nach Vereinbarung Sie als

Projektleiter/in Wasserbau

Sie unterstützen die Gesamtprojektleitung bei der Planung und Projektierung des Projekts Hochwassersicherheit Sarneraatal. Sie sind dabei Bindeglied zwischen kommunalen, kantonalen und eidgenössischen Stellen sowie privaten Unternehmen. Sie vertreten die Interessen des Bauherrn resp. der Oberaufsichtsbehörde und führen die externen Partner und Projektierungsbüros. Daneben unterstützen Sie die Abteilung Naturgefahren bei Wasserbauprojekten und bei der Ausscheidung der Gewässerräume.

Sie verfügen über einen ETH- oder FH-Abschluss im Bauingenieurwesen, idealerweise mit Wasserbau- und Naturgefahrenspezialwissen. Vertiefte Fachkenntnisse in den Bereichen Hydrologie, Hydraulik, Naturgefahren, Projektmanagement, Risikomanagement und Ökologie sind von Vorteil. Sie arbeiten selbstständig, verantwortungsbewusst und kundenorientiert und suchen nach wirtschaftlichen Lösungen. Zudem weisen Sie sich durch soziale Kompetenz, sprachliche Gewandtheit in Wort und Schrift und eine ausgeprägte Kundenorientierung aus.

Wir bieten Ihnen ein hohes Mass an Eigenverantwortung und grosse Selbstständigkeit, eine Tätigkeit in einem motivierten und innovativen Team sowie moderne Anstellungsbedingungen mit Weiterbildungsmöglichkeiten.

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto bis zum 6. Januar 2012. Bitte richten Sie diese an das

Personalamt Obwalden, St. Antonistrasse 4, 6061 Sarnen

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Peter Lienert, Leiter Amt für Wald und Landschaft, Telefon 041 666 63 21, und Viktor Schmidiger, Leiter Abteilung Naturgefahren, Telefon 041 666 63 25, gerne zur Verfügung. Besuchen Sie uns auch auf unserer Homepage unter www.obwalden.ch.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Personalamt

Kanton Obwalden. Amt für Wald und Landschaft

Die Natur liegt Ihnen am Herzen

Zur Unterstützung in der Erhaltung und Förderung unserer vielfältigen und wertvollen Natur- und Kulturlandschaft suchen wir auf den 1. Februar 2012 oder nach Vereinbarung Sie als

*Wissenschaftliche/n Sachbearbeiter/in Natur und Landschaft
(80–100%)*

Im Amt für Wald und Landschaft erwarten Sie Aufgaben wie die Betreuung von Vernetzungsprojekten, die Erarbeitung von Bewirtschaftungsverträgen, der Vollzug von Schutz- und Nutzungsbestimmungen nach NHG sowie Stellungnahmen zu Baugesuchen aus Sicht Natur und Landschaft. Daneben nehmen Sie weitere Stabsaufgaben innerhalb der Abteilung Wald und Natur wahr.

Ihre abgeschlossene Ausbildung an einer Hoch- oder Fachhochschule im Bereich der Natur- und Umweltwissenschaften befähigt Sie zur Ausübung dieser Tätigkeit. Fundierte EDV-Kenntnisse in Office-Anwendungen und in ESRI-Technologie (ArcView) sowie die Bereitschaft für eine interdisziplinäre und projektorientierte Arbeitsweise sind für Sie selbstverständlich. Sie sind selbstständig, initiativ und pflegen eine offene Beziehung zu unserer Bevölkerung. Gute Rechtskenntnisse und ein Flair für pragmatische Lösungen runden Ihr Profil ab. Unsere schöne Landschaft mit Siedlungen, Bergen, Seen, Mooren und Wald fordert von Ihnen Geländetauglichkeit in Gebirgsverhältnissen sowie den Führerausweis Kategorie B.

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto bis zum 30. Dezember 2011. Bitte richten Sie diese an das

Personalamt Obwalden, St. Antonistrasse 4, 6061 Sarnen

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Peter Lienert, Leiter Amt für Wald und Landschaft, Telefon 041 666 63 21, oder Andreas Bacher, Leiter Abteilung Wald und Natur, Telefon 041 666 63 28, gerne zur Verfügung. Besuchen Sie uns auch auf unserer Homepage (www.obwalden.ch) oder unter www.wald-natur.ow.ch.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Personalamt

Kanton Obwalden. Steuerverwaltung

Liegenschaftsverkäufe und ihre Steuerfolgen

In der kantonalen Steuerverwaltung werden nebst natürlichen und juristischen Personen auch Sondersteuern veranlagt. Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir auf den 1. März 2012 oder nach Vereinbarung Sie als

Sachbearbeiter/in Grundsteuern

Sie veranlagten Grundstückgewinn- und Handänderungssteuern aufgrund von Kaufverträgen in der Abteilung Sondersteuern. Kontakte mit Notaren und vor allem mit der Verkäuferschaft schätzen Sie. Sie erteilen dazu Auskünfte, beantworten Anfragen, bearbeiten Einsprachen und arbeiten mit den Veranlagungsabteilungen zusammen. Für weitere Aufgaben in der Abteilung sind Sie offen.

Für diese Tätigkeit suchen wir eine kommunikative Persönlichkeit, die über eine fundierte Ausbildung im Finanz- und Rechnungswesen verfügt. Es ist von Vorteil, wenn Sie bereits Berufspraxis im Steuer- oder Finanzbereich mitbringen.

Wir bieten Ihnen eine interessante Aufgabe, mit einem hohen Mass an Selbstständigkeit und Verantwortung. Eine gründliche Einführung in Ihr neues Tätigkeitsgebiet, ein kollegiales Arbeitsumfeld, flexible Arbeitszeiten, gute Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten sowie ein moderner Arbeitsplatz runden das attraktive Angebot ab.

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto bis zum 19. Dezember 2011. Bitte richten Sie diese an das

Personalamt Obwalden, St. Antonistrasse 4, 6061 Sarnen

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Albert Gerber, Leiter Abteilung Sondersteuern, unter Telefon 041 666 64 06, gerne zur Verfügung. Besuchen Sie uns auch auf unserer Homepage unter www.obwalden.ch.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Personalamt

Gemeinde Giswil. Finanzverwaltung

Aufgrund einer beruflichen Neuorientierung des bisherigen Stelleninhabers sucht die Gemeinde Giswil per 1. Februar 2012 oder nach Vereinbarung eine dienstleistungsorientierte, teamfähige und motivierte Persönlichkeit als

Stellvertretende/n Leiter/in Finanzverwaltung 100%

Die Finanzverwaltung Giswil ist zuständig für das gesamte Finanz- und Rechnungswesen der Einwohnergemeinde sowie verschiedener Mandatsbuchhaltungen. Dazu gehören nebst dem Führen der Haupt- und Nebenbücher auch die Budgetierung, der Jahresabschluss sowie die Lohnbuchhaltung und das Versicherungswesen. Als stellvertretende/r Leiter/in Finanzverwaltung obliegen Ihnen folgende

Hauptaufgaben:

- Stellvertretung und Unterstützung der Leiterin Finanzverwaltung
- Selbständige Führung von Haupt- und Nebenbüchern
- Fakturierung und Zahlungenwesen
- Mithilfe bei Budgetierung und Jahresabschluss nach HRM2
- Lohnbuchhaltung
- Investitionsrechnung und Anlagebuchhaltung
- Mithilfe im Versicherungswesen
- Mehrwertsteuerabrechnungen
- Betreuung und Ausbildung der Lernenden

Sie bringen mit:

- kaufmännische Grundausbildung
- Weiterbildung im Bereich Rechnungswesen von Vorteil
- mehrjährige Erfahrung im Finanz- und Rechnungswesen, vorzugsweise in der öffentlichen Verwaltung
- sehr gute EDV-Anwenderkenntnisse
- selbständige und zuverlässige Arbeitsweise
- gute mündliche und schriftliche Ausdrucksweise

Wir bieten Ihnen:

- eine anspruchsvolle, interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kleinen Team
- gute Aus- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- zeitgemässe Anstellungsbedingungen

Fühlen Sie sich angesprochen? Senden Sie Ihre vollständige schriftliche Bewerbung bis 16. Dezember 2011 an: Gemeindeverwaltung Giswil, Personaldienst, Postfach 167, 6074 Giswil.

Auskunft erteilt Ihnen gerne die Leiterin der Finanzverwaltung, Gabi Hasselmann (Telefon 041 676 77 03 oder gabi.hasselmann@giswil.ow.ch)

Giswil, 1. Dezember 2011

Gemeindeverwaltung Giswil

Gemeinde Sachseln. Pächter/in Strandbad

Die Gemeinde Sachseln liegt im Herzen des Kantons Obwalden und zählt rund 5'000 Einwohnerinnen und Einwohner. Für das idyllisch gelegene Strandbad am Sarnersee mit dem beliebten Badi-Beizli suchen wir auf den 1. Mai 2012 einen/eine

Pächter/Pächterin.

Die Pacht des Strandbades umfasst insbesondere folgende Aufgaben:

- Führen des Strandbades mit Offenhaltung während der Saison an 7 Tagen in der Woche, sofern dies auf Grund der Wetterverhältnisse sinnvoll ist
- Sauberhaltung der Gebäude und Anlagen
- Führung des Kioskes mit seinen Verpflegungsmöglichkeiten
- Überwachung des Badebetriebes

Sie verfügen über einen gefestigten Charakter und haben Kenntnis im Fachgebiet der Gastronomie. Sie sind eine offene und kommunikative Persönlichkeit und der Umgang mit Kindern und Erwachsenen bereitet Ihnen Freude. Zuverlässigkeit, Flexibilität und Ehrlichkeit sind für Sie ebenso selbstverständlich wie die Bereitschaft, am Abend und am Wochenende zu arbeiten. Eine Ausbildung als Lebensretter ist wünschenswert.

Wir freuen uns auf Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen. Bitte senden Sie diese bis spätestens 20. Dezember 2011 an die nachfolgende Adresse: Einwohnergemeinde Sachseln, Gemeindeganzlei, Brünigstrasse 113, 6072 Sachseln. Für Fragen steht Ihnen unser Bauamtsleiter, Herr Peter Leuenberger, gerne zur Verfügung (Telefon 041 666 55 55).

Sachseln, 30. November 2011

Einwohnergemeinde Sachseln

Gerichte

Mitteilung

(Art. 141 ZPO)

Reto Rohrer, unbekanntes Aufenthalts, vormals Brünigstrasse 34, 6055 Alp-nach Dorf, wird wegen Unzustellbarkeit öffentlich mitgeteilt, dass beim Kantonsgericht Obwalden ein Rechtsöffnungsentscheid (Rö 11/089/II) aufliegt.

Reto Rohrer wird aufgefordert, diesen Entscheid bis zum 16. Dezember 2011 bei der Kanzlei des Kantonsgerichts Obwalden, Poststrasse 6, 6060 Sarnen, abzuholen. Kommt er dieser Aufforderung nicht nach, gilt der Entscheid am Tag der Publikation als zugestellt (Art. 141 ZPO).

Sarnen, 7. Dezember 2011

Der Kantonsgerichtspräsident II

Gemeinde Sarnen

Feuerwehr Sarnen. Aufgebot zur Rekrutierung 2011

Zeit: Montag, 12. Dezember 2011, um 20.00 Uhr

Ort: Unterkunft Ey, Sarnen

Gemäss Feuerweherschutzgesetz vom 23. Oktober 2008 haben zur Rekrutierung zu erscheinen:

1. Alle Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Sarnen des Jahrgangs 1991.
2. Alle Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Sarnen mit den Jahrgängen 1964 bis und mit 1990, die bis heute in der Gemeinde Sarnen weder Feuerwehrdienst geleistet noch die Ersatzabgabe bezahlt haben.

Sarnen, 2. Dezember 2011

Feuerwehrkommando Sarnen

Gemeinde Kerns

Korporation Kerns, Forstbetrieb. Christbaumverkauf 2011 in der Gemeinde Kerns

Freitag, 16. Dezember 2011	13.15–18.00 Uhr Forstgebäude Acheriwald, Kerns
Samstag, 17. Dezember 2011	08.00–12.30 Uhr unterer Schulhausplatz, Kerns 10.00–12.00 Uhr Forstgebäude Muriholz, St. Niklausen 13.30–14.30 Uhr Postgarage, Melchtal

Kerns, 7. Dezember 2011

Korporation Kerns

Gemeinde Giswil

Korporation Giswil. Ausserordentliche Korporationsversammlung

Donnerstag, 15. Dezember 2011, 20.00 Uhr, findet im Mehrzweckraum des Schul- und Mehrzweckgebäudes Giswil eine ausserordentliche Korporationsversammlung statt.

Traktanden:

1. Genehmigung der Revision des Einung der Korporation Giswil.
2. Genehmigung der Revision der Verordnung über die Bewirtschaftung und Verwaltung der Wälder der Korporation Giswil (Forstverordnung).
3. Beschlussfassung und Vollmacht über den Verkauf von 677 m² Land ab Parzelle 2123, Mühlmattli, GB Giswil zum Preis von CHF 50.– pro m², demnach total CHF 33'850.–, an Armin Berchtold-Wyss, Mühlemattli 30, Giswil.
4. Beschlussfassung und Vollmacht über die Abtretung der Wasserversorgung Mörlialp, mit allen Lasten und Rechten an die Gemeinde-Wasserversorgung Giswil, per 1. Januar 2012, zum Preis von CHF 1.–.

Die Beschlussanträge und die übrigen Akten zu den Sachgeschäften liegen auf der Geschäftsstelle, Mattenweg 22, Giswil, während den üblichen Bürozeiten zur Einsichtnahme auf. Der Einung sowie die Forstverordnung sind auch auf der Homepage der Korporation, www.korporation-giswil.ch, aufgeschaltet.

Änderungsanträge sind für jedes Geschäft gesondert, spätestens eine Woche vor der Versammlung, schriftlich und kurz begründet bei der Geschäftsstelle, Mattenweg 22, Giswil, einzureichen.

Giswil, 23. November 2011

Korporationsrat Giswil

Gemeinde Lungern

Einwohnergemeinde Lungern. Feuerwehrreglement

Der Regierungsrat hat mit Beschluss vom 23. August 2011 das «*Feuerwehrreglement der Einwohnergemeinde Lungern*» vom 21. März 2011 genehmigt.

Der Einwohnergemeinderat Lungern hat beschlossen, das Reglement per 1. Januar 2012 in Kraft zu setzen.

Lungern, 6. Dezember 2011

Einwohnergemeinderat Lungern

Handelsregister

Auszug aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt

23. November 2011

Axetris AG (Axetris SA) (Axetris Ltd), in Sarnen, CH-140.3.004.035-6, Schwarzenbergstrasse 10, 6056 Kägiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. November 2011. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist die Entwicklung, die Herstellung, der Vertrieb sowie der Import und Export von Mikrosystemen für alle Bereiche wie beispielsweise Industrie, Bio- und Medizinaltechnik, von Komponenten und Modulen basierend auf Mikro- und Nanotechnologie sowie die Erbringung von Dienstleistungen jeglicher Art dafür. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten und sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann auch alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft ist befugt, Finanzierungs-, Sanierungs- und Interzessionsmassnahmen zu Gunsten von Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten vorzunehmen, sowie Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten Darlehen oder für deren Verpflichtungen Sicherheiten zu gewähren. Aktienkapital: CHF 850'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 850'000.-. Aktien: 850 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die

Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven des Geschäfts des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens «LEISTER Process Technologies» (CH-140.1.001.405-2) in Sarnen, gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag (Vermögensübertragung gemäss FusG) vom 21. November 2011 mit Aktiven von CHF 5'998'753.95 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 5'114'774.85, wofür 850 Namenaktien zu je CHF 1'000.– ausgegeben sowie CHF 33'979.10 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre und Nutzniesser erfolgen per Post, Telefax oder mit elektronischer Post an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch einmalige Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Leister, Christiane, von Sarnen, in Wilen (Sarnen), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hessler, Thomas, von Hochdorf, in Sachseln, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sidler, Damian, von Udligenswil, in Meggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ABT Revisionsgesellschaft AG (CH-170.3.017.132-9), in Cham, Revisionsstelle.

23. November 2011

Leister AG (Leister SA) (Leister Ltd), in Sarnen, CH-140.3.004.033-0, Galileo-Strasse 10, 6056 Kägiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. November 2011. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist die Konzernsteuerung und die Konzernleitung des Leister-Konzerns sowie der Erwerb, das Halten, die Verwaltung und der Verkauf von Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland und die Verwaltung des eigenen Portfolio-Vermögens wie auch desjenigen von Gruppengesellschaften und nahe stehenden Personen. Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen, welche den Gruppengesellschaften beim Erfüllen ihres Zweckes dienen, wie beispielsweise im Bereich Finanz- und Rechnungswesen, IT, Human Resources, Marketing und Kommunikation, Qualitätsmanagement etc. Im Weiteren umfasst der Zweck auch alle Tätigkeiten, die der Förderung des Hauptzweckes dienen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten und sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann auch alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft ist befugt, Finanzierungs- Sanierungs- und Interzessionsmassnahmen zu Gunsten von Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten vorzunehmen, sowie Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten Darlehen oder für deren Verpflichtungen Sicherheiten zu gewähren. Aktienkapital: CHF 4'000'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 4'000'000.–. Aktien: 4'000 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven des Geschäfts des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens «LEISTER Process Technologies» (CH-140.1.001.405-2),

in Sarnen, gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag (Vermögensübertragung gem. FusG) vom 21. November 2011 mit Aktiven von CHF 14'625'846.03 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 8'105'000.–, wofür 4'000 Namenaktien zu je CHF 1'000.– ausgegeben sowie CHF 2'520'846.03 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre und Nutzniesser erfolgen per Post, Telefax oder mit elektronischer Post an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch einmalige Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Leister, Christiane, von Sarnen, in Wilen (Sarnen), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Mettler, Beat, von Schwyz, in Goldau (Arth), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Von Wyl, Bruno, von Sarnen, in Kägiswil (Sarnen), mit Kollektivunterschrift zu zweien; ABT Revisionsgesellschaft AG (CH-170.3.017.132-9), in Cham, Revisionsstelle.

23. November 2011

Leister Invest AG (Leister Invest SA) (Leister Invest Ltd), in Sarnen, CH-140.3.004.036-4, Galileo-Strasse 10, 6056 Kägiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. November 2011. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, die Verwaltung und die Verwertung von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art im In- und Ausland einschliesslich deren Finanzierung; der Kauf, der Verkauf und die Verwaltung von Vermögenswerten aller Art sowie der Erwerb, die Verwaltung und die Veräusserung von Grundstücken., Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten und sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann auch alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft ist befugt, Finanzierungs- Sanierungs- und Interzessionsmassnahmen zu Gunsten von Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten vorzunehmen, sowie Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten Darlehen oder für deren Verpflichtungen Sicherheiten zu gewähren. Aktienkapital: CHF 1'000'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'000'000.–. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven des Geschäfts des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens «LEISTER Process Technologies» (CH-140.1.001.405-2) in Sarnen, gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag (Vermögensübertragung gemäss FusG) vom 21. November 2011 mit Aktiven von CHF 5'587'974.69 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 0.–, wofür 1'000 Namenaktien zu je CHF 1'000.– ausgegeben sowie CHF 4'587'974.69 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre und Nutzniesser erfolgen per Post, Telefax oder mit elektronischer Post an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder, sofern das Gesetz nicht

zwingend etwas anderes bestimmt, durch einmalige Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Gründererklärung vom 21. November 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Leister, Christiane, von Sarnen, in Wilen (Sarnen), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

23. November 2011

Leister Technologies AG (Leister Technologies SA) (Leister Technologies Ltd), in Sarnen, CH-140.3.004.034-1, Galileo-Strasse 10, 6056 Kägiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. November 2011. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist die Entwicklung, die Herstellung, der Vertrieb, der Import und Export sowie die Erbringung von Dienstleistungen jeglicher Art für: Elektrogeräte, Maschinen und Systeme, insbesondere Lasersysteme für die Kunststoffverarbeitung in Industrie und Gewerbe, Elektrogeräte für diverse Anwendungen im Handwerker- und Heimwerkerbereich; Module und Komponenten für den Einbau in Maschinen und Geräte, insbesondere für Prozesswärme. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten und sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann auch alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft ist befugt, Finanzierungs- Sanierungs- und Interzessionsmassnahmen zu Gunsten von Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten vorzunehmen, sowie Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten Darlehen oder für deren Verpflichtungen Sicherheiten zu gewähren. Aktienkapital: CHF 7'500'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 7'500'000.-. Aktien: 7'500 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven des Geschäfts des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens «LEISTER Process Technologies» (CH-140.1.001.405-2) in Sarnen, gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag (Vermögensübertragung gem. FusG) vom 21. November 2011 mit Aktiven von CHF 37'251'939.36 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 15'655'190.65, wofür 7'500 Namenaktien zu je CHF 1'000.- ausgegeben sowie CHF 14'096'748.71 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre und Nutzniesser erfolgen per Post, Telefax oder mit elektronischer Post an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch einmalige Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Leister, Christiane, von Sarnen, in Wilen (Sarnen), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Mettler, Beat, von Schwyz, in Goldau (Arth), mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Wyl, Bruno, von Sarnen, in Kägiswil (Sarnen), mit Kollektivunterschrift zu zweien; ABT Revisionsgesellschaft AG (CH-170.3.017.132-9), in Cham, Revisionsstelle.

23. November 2011

Alpine Capital AG, in Sarnen, CH-140.3.002.204-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 9. Dezember 2009, Seite 13, Publ. 5383416). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gasser, Karl, von Lungern, in Sarnen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Sunstone Vermögen & Treuhand AG, in Steinhausen (CH-170.3.026.045-8), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Speckert, Erwin, von Full-Reuenthal, in Zürich, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Albas Treuhand AG (CH-020.3.911.554-3), in Zürich, Revisionsstelle.

23. November 2011

LANDI Obwalden, Genossenschaft, in Sarnen, CH-140.5.000.303-8, Genossenschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. August 2009, Seite 13, Publ. 5196946). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Imfeld, Hans, von Lungern, in Lungern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imfeld-von Moos, Daniela, von Lungern und Sachseln, in Lungern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

23. November 2011

LEISTER GmbH, in Sarnen, CH-140.4.002.790-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 48 vom 10. März 2010, Seite 12, Publ. 5534550). Statuten neu: 21. November 2011. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Umwandlung: Die Gesellschaft mit beschränkter Haftung hat das Stammkapital auf CHF 100'000.– erhöht und wird gemäss Umwandlungsplan vom 21. November 2011 und Bilanz per 30. Juni 2011 mit Aktiven von CHF 102'595.87 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 1'851.20 in eine Aktiengesellschaft umgewandelt. Die Gesellschafterin erhält für ihre bisherige Stammanteile 100 vollliberierte Namenaktien zu CHF 1'000.–. Firma neu: Leister Brands AG. Uebersetzungen der Firma neu: (Leister Brands SA) (Leister Brands Ltd). Zweck neu: Der Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, die Verwaltung, die Verwertung, die Lizenzierung, die Vermarktung und die Veräusserung von Marken, Patenten und anderen Immaterialgüterrechten sowie sämtliche damit zusammenhängende Tätigkeiten., Die Gesellschaft kann Lizenzen erteilen oder nehmen und andere Verwertungsverträge abschliessen sowie Verwertungshandlungen vornehmen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten und sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann auch alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft ist befugt, Finanzierungs- Sanierungs- und Interzessionsmassnahmen zu Gunsten von Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten vorzunehmen, sowie Aktionären, Konzerngesellschaften oder Dritten Darlehen oder für deren Verpflichtungen Sicherheiten zu gewähren. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: Stammkapital CHF 20'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 100 Namenaktien

zu CHF 1'000.–. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre und Nutzniesser erfolgen per Post, Telefax oder mit elektronischer Post an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch einmalige Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [gestrichen: Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte: gemäss näherer Umschreibung in den Statuten.]. [gestrichen: Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail.]. Gemäss Umwandlungsbeschlusserklärung vom 21. November 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. [gestrichen: Gemäss Geschäftsführungserklärung vom 2. März 2010 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leister, Christiane, von Sarnen, in Wilen (Sarnen), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift].

23. November 2011

LEISTER Process Technologies, in Sarnen, CH-140.1.001.405-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 79 vom 24. April 2008, Seite 14, Publ. 4445778). Vermögensübertragung: Die Geschäftsinhaberin überträgt gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmeverträgen vom 21. November 2011 Aktiven von CHF 63'464'514.03 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 28'874'965.50 auf die Leister AG (CH-140.3.004.033-0), die Leister Technologies AG (CH-140.3.004.034-1), die Axetris AG (CH-140.3.004.035-6), sowie die Leister Invest AG (CH-140.3.004.036-4), alle in Sarnen. Gegenleistung: 4'000 Namenaktien zu CHF 1'000.– der Leister AG, 7'500 Namenaktien zu CHF 1'000.– der Leister Technologies AG, 850 Namenaktien zu CHF 1'000.– der Axetris AG, 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.– der Leister Invest AG sowie Darlehen von total CHF 21'239'548.53.

23. November 2011

Matador Private Equity AG, in Alpnach, CH-140.3.002.779-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21. Oktober 2011, Seite 0, Publ. 6385558). Statutenänderung: 23. November 2011. Genehmigte Kapitalerhöhung: Die Generalversammlung hat mit Beschluss vom 23. November 2011 eine genehmigte Kapitalerhöhung gemäss näherer Umschreibung in den Statuten eingeführt. [Nicht publikationspflichtige weitere Statutenänderung].

23. November 2011

Mieschke Investments AG, in Alpnach, CH-140.3.003.938-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 21. Juli 2011, Seite 0, Publ. 6265634). Statutenänderung: 18. November 2011. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt das Halten und Verwalten von in- und ausländischen Beteiligungen sowie Gesellschaften. Nebenzwecke siehe Statuten.

23. November 2011

Berichtigung des im SHAB Nr. 140 vom 23. Juli 2002, Seite 10, publizierten TB-Eintrags Nr. 353 vom 17. Juli 2002. *Mongella Mauro*, in Sarnen, CH-140.1.001.871-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 140 vom 23. Juli 2002, Seite 10). Sitz neu: Kerns.

23. November 2011

Print Finishing Solutions & Services GmbH, in Sarnen, CH-140.4.003.219-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 13. Februar 2009, Seite 13, Publ. 4879412). Domizil neu: Sonnenbergstrasse 18, 6060 Sarnen.

23. November 2011

Theo von Ah Söhne AG, in Sachseln, CH-140.3.000.570-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 5. April 1994, Seite 1794). Domizil neu: Dornstrasse 18, 6072 Sachseln. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Infanger Treuhand AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GFA Gesellschaft für Abschlussrevisionen AG (CH-150.3.001.479-1), in Hergiswil NW, Revisionsstelle.

23. November 2011

2Beta AG, in Sarnen, CH-140.3.003.459-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. März 2011, Seite 0, Publ. 6086336). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pocsi, Adam, von Zürich, in Binz (Maur), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kangur, Urmas, estnischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Horvath, Peter, von Dübendorf, in Gland, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

24. November 2011

Niederberger Transport AG, in Alpnach, CH-140.3.004.037-2, Gruebengasse 2, 6055 Alpnach Dorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. November 2011. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von Gütertransporten und Handel mit Materialien aller Art. Die Gesellschaft kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräussern. Nebenzwecke siehe Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder Email an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Gründererklärung vom 23. November 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Limacher, René, von Entlebuch, in St. Erhard (Knutwil), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Limacher-Frank, Patricia, von Entlebuch, in St. Erhard (Knutwil), mit Einzelunterschrift.

24. November 2011

Remin Consulting GmbH, in Sarnen, CH-140.4.004.038-3, c/o Pachmann Rechtsanwälte AG, Schürstrasse 17, 6062 Wilen (Sarnen), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. November 2011. Zweck: Der Gesellschaftszweck umfasst die Beratung und die Investitionsplanung inkl. Finanzierung und Provisionsgeschäfte, die Teilnahme an Investitionsvorhaben, den Erwerb, die Belastung und Veräusserung von Immobilien, die Ausübung von Beratungsdienstleistungen, die Verwaltung und Vermittlung, besonders im Bereich der Finanzierung von Investitionen und Vorhaben, die Planung und Erstellung von Konzepten, die Aufsicht über und die Umsetzung von Finanzprojekten, die Vermittlung bei Ausübung der früher erwähnten Dienstleistungen. Nebenzwecke siehe Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 22. November 2011 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Remin, Dr. Andrzej, deutscher Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.–.

24. November 2011

Alpha Business AG, in Alpnach, CH-130.3.015.652-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 3. September 2010, Seite 11, Publ. 5796742). Statutenänderung: 23. November 2011. Firma neu: A.C.C. Business AG. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Planung, Beteiligung und Durchführung von Projekten im Bau- und Energiebereich. Die Gesellschaft unterstützt Bauherren bei der Finanzierungsbeschaffung und koordiniert die Projekte als Generalplaner. Die Gesellschaft führt alle weiteren Projekte im Interesse des Verwaltungsrates aus., Die Gesellschaft kann alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft übernimmt Beteiligung an Unternehmen, die Beschaffung und Überwachung von Projekt-Finanzierungen und aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Sowie die Übernahme von Treuhandfunktionen aller Art, die Übernahme von Verwaltungen und Repräsentanz, den Kauf und Verkauf von Sachwerten, Handel, Erwerb und Veräusserung von Gütern jeglicher Art sowie Erwerb, Halten, Vertreten, Vergebung und Veräusserung von diversen Projekten, Markenrechten und Patenten. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erni, Patrick, von Grosswangen, in Rothenburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knüsli, Heinz, von Uster, in Uster, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

24. November 2011

BPC Marketing & Medien AG, bisher in Luzern, CH-400.3.027.863-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26. Oktober 2006, Seite 9, Publ. 3608834). Gründungsstatuten: 29. Juni 2006, Statutenänderung: 12. Juli 2011. Sitz neu: Alpnach. Domizil neu: Industriestrasse 21, 6055 Alpnach Dorf. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straumann, Bruno, von Dielsdorf und Bretzwil, in Hedingen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Dietlikon].

24. November 2011

Genossenschaft Grösshaldenstrasse, in Engelberg, CH-140.5.002.506-8, Genossenschaft (SHAB Nr. 121 vom 27. Juni 2003, Seite 10). Statutenänderung: 1. Mai 2010. Haftung/Nachschusspflicht neu: Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. [gestrichen: Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht.]. Pflichten neu: Beitrags- oder Leistungspflichten der Genossenschafter: gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Vorstandserklärung vom 7. August 2011 untersteht die Genossenschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. [gestrichen: Vorstand: 3–5 Mitglieder]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Wyl, Urs, von Sarnen, in Kägiswil (Sarnen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meierhofer, Thomas, von Winterthur und Weiach, in Engelberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied [bisher: von Engelberg]; Niggli, Urs, von Wolfwil und Emmen, in Hildisrieden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.

24. November 2011

Nachtrag zum im SHAB Nr. 229 vom 24. November 2011, publizierten TR-Eintrag Nr. 1'617 vom 21. November 2011. *Rychenberg Immobilien AG*, in Alpnach, CH-140.3.004.029-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 24. November 2011, Seite 0, Publ. 6430358). Domizil neu: Industriestrasse 21, 6055 Alpnach Dorf.

24. November 2011

sky.drinks&more gmbh, bisher in Kaltbrunn, CH-320.4.067.102-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 86 vom 5. Mai 2010, Seite 12, Publ. 5618476). Gründungsstatuten: 23. April 2010, Statutenänderung: 11. November 2011. Sitz neu: Sarnen. Domizil neu: Kägiswilerstrasse 18, 6060 Sarnen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stüssi, Roger, von Linthal, in Kaltbrunn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.–. Eingetragene

ne Personen neu oder mutierend: Burach, Jonas, von Sarnen, in Kägiswil (Sarnen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.–.

24. November 2011

Sutter Metallbau AG, in Giswil, CH-140.9.002.701-6, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 47 vom 8. März 2011, Seite 0, Publ. 6066568), mit Hauptsitz in: Meiringen. Firma neu: Brünig Metall AG. Firma Hauptsitz neu: Brünig Metall AG (CH-092.3.017.316-6) [bisher: Firma Hauptsitz: Sutter Metallbau AG (CH-092.3.017.316-6)].

24. November 2011

Twentyfour Seven Holding GmbH, in Engelberg, CH-140.4.003.127-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 150 vom 6. August 2008, Seite 10, Publ. 4602044). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Silfverskiöld, Michael, schwedischer Staatsangehöriger, in Engelberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ottosson, Leif, schwedischer Staatsangehöriger, in Hisings Backa (SE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.–; Hakansson, Kurt, schwedischer Staatsangehöriger, in unbekannter Aufenthaltsort, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

24. November 2011

Architekturbüro Eugen Imhof, Architekt HTL/BSA, in Sarnen, CH-140.1.001.777-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 68 vom 9. April 2010, Seite 12, Publ. 5578294). Löschung infolge Geschäftsüberganges an die Imhof Architekten AG Sarnen (CH-140.3.003.691-9), in Sarnen.

Sarnen, 7. Dezember 2011

Handelsregister

Inseratenannahme für Obwalden:

Obwaldner Amtsblatt, Rathaus, 6061 Sarnen

Postanschrift: Postfach 1562, 6061 Sarnen

Telefon 041 660 59 70 oder 041 666 62 05,
Fax 041 660 59 54, E-Mail: amtsblatt@ow.ch,
www.obwalden.ch > Amtsblatt

Anzeigenverkauf und Promotion:

Publicitas AG, Brünigstrasse 118, Postfach 1541,
6061 Sarnen, Telefon 041 662 15 50,
Telefax 041 662 10 13, sarnen@publicitas.ch

Aboverwaltung: Telefon 041 666 77 47

Druck: Abächerli Druck AG,
Industriestrasse 2, 6060 Sarnen

Beglaubigte Auflage:

6973 Expl. WEMF/SW, Basis 2010/2011

Grossauflagen: jeweils in alle Haushaltungen

Annahmeschluss:

Mittwoch, 12.00 Uhr

Abbestellungen/Änderungen:

Dienstag, 17.00 Uhr

Insertionspreise:

Inseratepreise Kanton Obwalden (exkl. MWSt):

1/1 Seite s/w Fr. 291.60

Grossauflage s/w Fr. 345.60

Erkundigen Sie sich bitte beim Verlag,
bei der Publicitas oder unter
www.obwalden.ch > Amtsblatt.

Zuschlag für Telefon-, Chiffre-, Farbinserate
und Gut zum Druck.

Keine Platzierungsvorschriften.

Abonnementspreis für ein Jahr Fr. 49.50*,
Einzelnummer Fr. 2.–*

* Diese Beträge enthalten 2,4% MWSt.